

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat : die führende Militärzeitschrift der Schweiz  
**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat  
**Band:** 74 (1999)  
**Heft:** 4

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**Ziel**  
gerichtet



**HUBER+SUHNER**  
HUBER+SUHNER AG  
Energie- und Nachrichten-  
übertragung, Systemtechnik  
CH-8330 Pfäffikon/ZH  
CH-9100 Herisau

**Kanton Bern**



**Gartengestaltung**  
**M**

**H** M. Hitz  
Kapperlisackerstrasse 71  
3063 Ittigen  
Telefon 031 921 92 53  
Natel 079 301 69 10



5jähriges Jubiläum für uns bedeutet 5% Rabatt für Sie!

**Kanton Wallis**

**Ferienwohnungen**  
**in Zermatt oder Saas-Fee**

- für 2 bis 7 Personen
- luxuriös, zentral gelegen
- Günstige Sommer-Pauschalangebote

Telefon 027 945 15 45 Telefax 027 945 15 46



**H.R. Zürcher**  
**Schreinerei**  
3513 Bigenthal  
Tel. 031 701 20 51

Innenausbau – Umbauten  
Möbel und Küchen nach Mass

**Lötschental**

Geniessen Sie erholsame  
Tage im Tal der Täler!

- \* Zimmer mit Bad oder Dusche/WC und Balkon
- \* Familienzimmer mit Dusche/WC
- \* Sehr ruhige und familiäre Atmosphäre
- \* Grosse Sonnenterrasse, Walliser Spitzenweine...
- \* Wandern, soviel das Herz begehrt!



**Hotel Edelweiss 3919 Blatten**  
CH.+ L. Kalbermatten-Ritler  
Tel. 027/939 13 63, Fax 027/939 10 53  
E-mail: hoteledelweiss@rhone.ch  
www: hoteledelweiss.ch

**hans-rudolf flückiger**  
Malerei-Gipserei · Fassadensanierungen

Unterdorfstrasse 29  
3072 Ostermundigen  
Tel. G 031 932 14 40  
Tel. P 031 931 80 78  
Fax 031 931 78 04

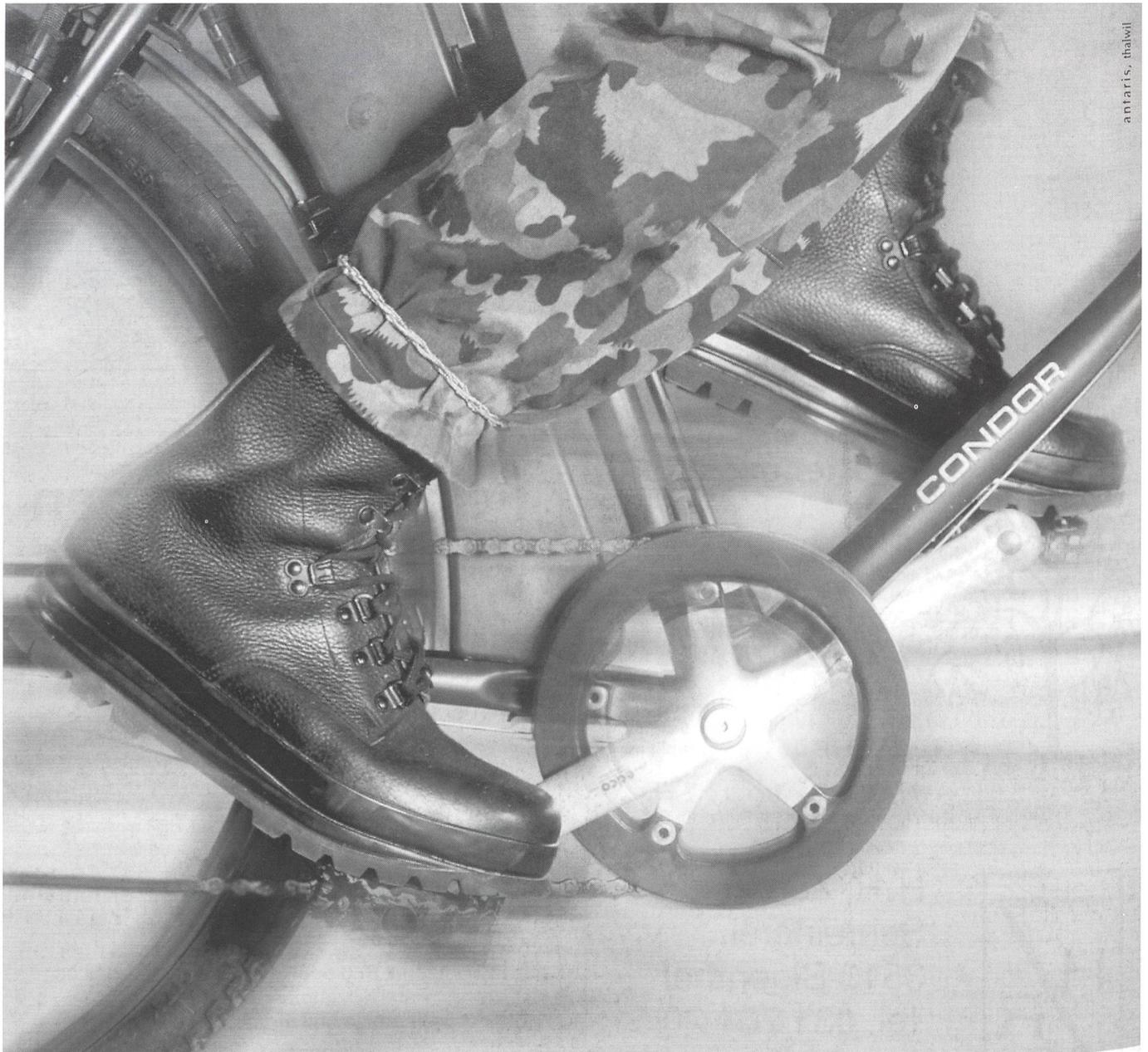


CONFISERIE  
BOULANGERIE-PÂTISSERIE  
GLACES ARTISANALES

**Moreillon**  
**Locher**

TÉL. 027/455 10 19  
FAX 027/456 42 27  
NATEL 079/445 90 58

3960 SIERRE / 3946 TURTMANN



antaris, thalwil

## Wir haben einen Gang zugelegt.

Als bedeutendste europäische Gruppe im Sicherheits- und Verteidigungselektroniksektor können wir die höchsten Ansprüche unserer Kunden an modernste Technologie und kompetente Systembetreuung erfüllen. Dabei führen wir alles ins Feld, was uns zur Verfügung steht: die umfassendste Produktpalette, wegweisendes Know-how, langjährige Erfahrung und rund 50000 qualifizierte Mitarbeiter. Alles Vorteile, von denen die Schweizer Armee profitieren kann, ohne darum kämpfen zu müssen.

 **THOMSON-CSF**  
**SCHWEIZ**

Thomson-CSF Schweiz AG  
Binzstrasse 18, CH-8045 Zürich  
Tel. 01 457 17 17, Fax 01 457 18 18